

## BRINGING ASTRONOMY TO REMOTE AREAS IN VIETNAM

**Project leaders:** [Dr. Nguyen Luong Quang](#), [Dang Tuan Duy](#) & [Nguyen Tan Vu](#)

Follow the project blog here: <http://vutru.wordpress.com/>

### Summary:

Vietnam is a developing country with a population of about 90 million people and it is on the way of economic development. However, astronomy is still not being much appreciated in Vietnam. Therefore, this project has two main objectives. First, we aim at building up a coherent, unique online website to coordinate activities of amateur astronomy clubs in Vietnam and to spread out astronomical news, knowledge in a more organised way. Secondly, we aim at organising various observing nights and hands-on activities in remote provinces to increase awareness of people about astronomy.

With the TF2 OAD-IAU granted project, we have succeeded in reaching our objectives in a several way:

- Updating the main website of Vietnamese Amateur Astronomy Clubs [www.vietastro.org](http://www.vietastro.org)
- Organizing the FIRST National Vietnamese Amateur Astronomy Meeting (<http://vutru.wordpress.com/2013/09/05/quy-nhon-lan-dau-tien-cac-club-thien-van-tren-ca-nuoc-gap-nha-u-va-giao-luu-voi-cac-nha-thien-van/>)
- Conducting more than 10 trips to visit schools, universities in other provinces (<http://vutru.wordpress.com/>)

The year events has attracted more than 1000 audiences from 10 cities in Vietnam.

### Activities:

#### National meetings:

For the first time, all Vietnamese amateur astronomy club met in Quy Nhon for the FIRST National Vietnamese Amateur Astronomy Meeting. The event was also attended by professional astronomers: Nguyen Luong Quang (CITA, Canada), Nguyen Trong Hien (JPL, NASA), Pierre Lesaffre (ENS, Paris) and Pham Ngoc Diep (VATLY, Hanoi).

#### Outreach trips:

| Place      | Date         | Participants | Orgaizer | Activities                             |
|------------|--------------|--------------|----------|--|
| Bao Loc    | 27Apr-01 May | 80           | HAAC     | curiosity rover, Q&A                   |
| Cu Chi     | 26 Oct       | 35           | HAAC     | more in-depth observations for members |
| Da Nang    | 19-Oct       | 80           | DAC      | curiosity rover, Q&A                   |
| Ha Noi     | 6 Oct        | 120          | USTH     | Lecture with Pierre Lesaffre           |
| Long Hai   | 13-14 Apr    | 60           |          | star gazing, game                      |
| Phan Thiet | 24 Mar       | 45           | HAAC     | talk                                   |
| Quy Nhon   | 6-7 Aug      | 120          | HAAC     | meeting, talk, exchange                |
| Thu Duc    | 13 Dec       | 25           | HAAC     | watching meteorite                     |
| Vung Tau   | 28 Sep       | 250          | HAAC     | talks, games                           |
| Da nang 2  | 12 Aug       | 23           | DAC      | Meteor shower, msky observin           |

**Recommendations:**

We found that there will be more impacts if there are some professional astronomers who could join us and talk to the audience about their own experiences. I think IAU-OAD can send out a recommendation to professional astronomers who travel to other countries contact with local clubs and give talks.

**Financial report:**

For all of the events of our projects, we have spend 1400 Euro from the IAU-OAD support plus donation from other supporters, interests from our own amateur telescope shop, and contribution of members. All money were spent on website hosting, maintenance, event organizing and material preparations. See the detail receipts of each trip in the next pages.

## Bao Loc Field Trip 2013

<http://www.thienvanhoc.org/forum/showthread.php?t=12997>

In response to 2013 IAU-OAD project and the holiday of Independence Day (April 30) and the Labour Day (May 1).

Organised by Ho Chi Minh Amateur Astronomy Club (HAAC), via [www.thienvanhoc.org](http://www.thienvanhoc.org).

Location : Bao Loc - Lam Dong

Time : April 27,2013 – May 1,2013

Participants : 80 students from Nguyen Du High School

Aims : + Fostering the solidarity among members

+ Popularizing astronomy knowledge for students

This trip included the presentation of sharing basic astronomy knowledge for students from Nguyen Du High School (Lam Dong) and the sky observation. Students were guided to observe Jupiter and other planets and constellations through binoculars and telescopes.



## SKY OBSERVATION CAMP IN CU CHI PROVINCE

### (SKY TOUR II)

In response to 2013 IAU-OAD project and annual sky observation camp for excellent members of HAAC

Organized by Ho Chi Minh Amateur Astronomy Club (HAAC), via [www.thienvanhoc.org](http://www.thienvanhoc.org).

**Location:** Ben Duoc Temple – Cu Chi province

**Time:** October 26, 2013

**Participants:** 35 excellent members of HAAC

**Aims:** + Organizing activities related to astronomy

+ Fostering the solidarity among members

+ Encouraging members' passion and desire for astronomy

**Activities:**

+ Observing the activities of Sun's surface

+ Observing the Moon, other planets and some constellations (but it failed because of bad weather)

+ Exchanging astronomy knowledge with members of the club

+ Series of games related to astronomy is called "Hanging the Moon on the telescope – Sky tour II"



## SKY OBSERATION IN DA NANG CITY

**Time:** Night August 12, 2013

**Place:** Tien Sa Tourist area – No.01 Yet Kieu Str., Da Nang city

Organized by Polytechnic Astronomy Club, via <http://dacvn.com/>

**Participants:** 23 members of the club

**Aim:**

- + Tightening and developing the union of the club
- + Relaxation time after hard studying and working, the cozy meeting for every members of the club

**Activities:**

- + Observing meteor shower and fire balls
- + Observing night sky



phanhienqt@2013  
2013-08-12 23:04  
Canon PowerShot A810



[https://www.facebook.com/sunny.hjhj/media\\_set?  
set=a.595594227165984.1073741834.100001462361639&type=3](https://www.facebook.com/sunny.hjhj/media_set?set=a.595594227165984.1073741834.100001462361639&type=3)

Space Day October 19, 2013

In response to the World Space Week 2013: “Exploring Mars, Discovering Earth”.  
Organised by Danang Astronomy Club (DAC) and Vietastro, via [www.dacvn.com](http://www.dacvn.com)

Time : October 19, 2013

Location : unknown T.T

Participants : 80 students from universities in Danang

Aim : to popularize knowledge about astronomy

The program included the presentation of the club aiming to popularize astronomy knowledge to participants. The club also introduced the Exploring Mars and Curiosity rover. Participants attended games and watched astronomy movies and clips.



<http://kenh14.vn/hoc-duong/sinh-vien-usth-to-chuc-ngay-hoi-khong-gian-20131011064019943.chn>

## USTH Space Day 2013

In response to World Space Week 2013 “Exploring Mars, Discovering Earth” and the event of “Vietnam successfully launched the VNREDSat – 1 satellite.. Organised by the youth union of University of Science and Technology of Hanoi (USTH) and the Faculty of Space Technology and Management.

- Time : 6 October, 2013
- Location : University of Science and Technology of Hanoi  
18 Hoang Quoc Viet st., Cau Giay District, Hanoi
- Participants : 120 students from USTH, high schools and parents in Hanoi
- Aims :
  - + To show the participants the overview of space exploration
  - + To introduce participants to the development of space technology in Vietnam
- Activities :
  - + Dr. Pierre Lesaffre shared some interests in studying about astronomy and the opportunity of studying this major in Vietnam
  - + The program included the presentation of the overview of space and Mars exploration.
  - + The USTH’s students also presented about basic knowledge about astronomy such as the overview of solar system, the development of the worldwide physics, etc.
  - + Students played cross-word puzzles and other games.



6th traditional astronomy camp of Vietastro.

To read the whole article in Vietnamese, please follow this link :

<http://www.thienvanhoc.org/forum/showthread.php?p=128162>

Note: Our project is part of IAU project “Astronomy for Development”.

<http://www.astro4dev.org/funded-projects/tf3-funded-projects/tf3d/>

In response to 2013 Global Astronomy Month, Starpeace project and IAU-OAD project “Bringing Astronomy to Remote Areas in Vietnam”

Organised together with Dang Tuan Duy and Ho Chi Minh City Amateur Astronomy Club (HAAC) and VIETASTRO, via [www.thienvanhoc.org](http://www.thienvanhoc.org)

Location: Deo Nuoc Ngot tourist area, Long Hai town, Ba Ria- Vung Tau province.

Time: 13-14 April 2013

This camp included sky and solar observation, cross-word games about astronomy knowledge, big game, and the popularization of astronomy/water rocket to participants.

Banner and the theme of this camp “Galactic War”.

The test/cross-word game about astronomy for campers





## QUI NHON MEETS MOON AND STARS

Time : 6 August, 2013

Location: Hall B, Quy Nhon University, Binh Dinh province

Organized by Ho Chi Minh Amateur Astronomy Club (HAAC).

Participants : students from Quy Nhon University and high school – secondary school students in Binh Dinh, Da Nang, Quang Nam.

Aims :

- To popularize knowledge about astronomy for students
  
- To exchange knowledge with other astronomers in the world and in Vietnam
- To organise the observation successfully
- To firm the solidarity of the club

The content :

1.1. Exchange with astronomers in the world and in Vietnam

- Dr. Pham Ngoc Diep (Department of Physics, Institute for Nuclear Science and Technology INST)
- Dr. Nguyen Trong Hien (California Institute of Technology)
- Dr. Pierre Lesaffre (ENS University, France)
- Dr. Nguyễn Lương Quang (Canada Institute for Theoretical Astrophysics)

1.2. Scientists shared their knowledge about astronomy, research works, how to

become a real astronomer and answered the questions of students.

- The topics in the program :
  - + *Why night is dark?* – Nguyen Trong Hien
  - + *We are going to Antarctica* - Nguyen Trong Hien
  - + *Finding the origin of the Goddess of the Sun* – Nguyen Luong Quang
  - + *Listening to the universe from Hanoi* – Pham Ngoc Diep
  - + *We are from the supernova* – Pierre Lesaffre

2.1. The introduction of amateur astronomy clubs in Vietnam

2.2. The introduction of observation skills, the structure and the usage of amateur telescopes (home-made) to observe the sky

2.3. The skills in determining directions

2.4. Q&A and games about astronomy knowledge : Ring the Golden Bell

3.1. Observation the night sky in Quy Nhon at the beach opposite Quy Nhon University : constellations, some planets (Venus, Saturn), the summer triangle, etc

3.2. Experience and knowledge sharing; games to determine constellations, stars and planets.

3.3. Overview of significant astronomical events at the end of 2013 (Comet ISON closest approach the Sun, meteor showers, etc)



## **An overview of the astronomical exchange program in high school.**

### **Phan Boi Chau High School, Phan Thiet City.**

Note: Our project is part of IAU project "Astronomy for Development".

<http://www.astro4dev.org/funded-projects/tf3-funded-projects/tf3d/>

To read the whole article in Vietnamese, please follow this link:

<http://www.thienvanhoc.org/forum/showthread.php?t=12852>

In response to our knowledge popularization about astronomy in Ho Chi Minh City and nearby provinces.

Organizers: Pham Thanh Thuy, Tran Dinh Duy, Tran Minh Thuan and Bui Quang Tung (members of HAAC)

In cooperation with high school physics teachers/Physics staff in Phan Boi Chau high school.

Location: Phan Boi Chau High School, No. 70 Le Hong Phong street, Phan Thiet city, Binh Thuan.

Date and time: 03/24/2013

Participants: Phan Boi Chau high school teachers and students.

Activity:

- Basic astronomy presentation
- A brief introduction on astronomy and its history
- Basic concepts of astronomy
- Explanation about the phases of the moon
- Sky observation highlight



## **Watching Geminids Meteor Shower**

Time : 13 Dec, 2013

Location : Vietnam National University, Ho Chi Minh

Participants : 25 students from Vietnam National University

Aims :

- To popularize astronomy knowledge to students
- To watch Geminids meteor shower

Activities :

The group of students observed some constellations and then, watched nearly 50 meteors despite the bad weather.



This trip is part of the project “Coordinating Astronomy for Public Outreach in Viet Nam: Bringing Astronomy to Remote Areas” organised and supported by Task force 3 (2013) of International Astronomy Union – Office of Astronomy for Development.

Organised BY Ho Chi Minh City Amateur Astronomy Club (HAAC-Vietastro),  
via <http://www.thienvanhoc.org>

Date: September 28

Taken at Thcs Nguyễn An Ninh

This astronomical popularization was held in respond to IAU-OAD project tf3d in Vietnam 2013.

Outline:

Time: 18h00 – 20h45 ; Saturday 28Sep2013

Location: Conference room, Nguyễn An Ninh secondary school, No 1 Nguyễn Văn Cừ street, Vũng Tàu City, Ba Ria- Vung Tau province.

Audience: 250 pupils from 6th, 7th and 8th form.

Activities: games; presentations; word-puzzles and crosswords; present some astronomical films; observation.

Objective:

+ Increase the awareness of astronomy for pupils in secondary school (the basic knowledge, observational skills, night sky recognition, etc)

+In respond to the IAU-OAD project 2013 in Vietnam, “Bringing Astronomy to Remote Areas in Vietnam”



PHONG QUẢN LÝ


Nguyễn Hằng Nguyễn

Công tác phí IATA Bảo Lộc (10 ngày)

3.000.000  
300.000 \* 10 ngày  
Ba triệu đồng

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRẺ  
CIB THIÊN VĂN NGHỆ TP. HCM

Nguyễn Hằng Nguyễn

 **CTY CP ANH DUONG VN**  
100 pho Vinasun Tower, 648 Nguyen Thi F 11 Q 5  
ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÒA ĐƠN**  
(INVOICE)

VNĐ

Tên Khách (Customer's name) : .....

Địa chỉ (Address) : .....

Mã số thuế (Customer's tax code) : .....

Tên tài xế (Driver's name) : .....

Số thẻ (Card Number) : .....

| Giảng đường (Route)              | Đến / Từ | Số Km | Số tiền Amount |
|----------------------------------|----------|-------|----------------|
| Tân Phú                          | BXNH     |       | 570.000        |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |          |       |                |


Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - In word) : .....

Năm trăm nghìn đồng

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
(Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 25 tháng 04 năm 2013

(Date - Month - Year)  
Ký Tên: ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)

 **CTY CP ANH DUONG VN**  
100 pho Vinasun Tower, 648 Nguyen Thi F 11 Q 5  
ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÒA ĐƠN**  
(INVOICE)

VNĐ

Tên Khách (Customer's name) : .....

Địa chỉ (Address) : .....

Mã số thuế (Customer's tax code) : .....

Tên tài xế (Driver's name) : .....

Số thẻ (Card Number) : .....

| Giảng đường (Route)              | Đến / Từ | Số Km | Số tiền Amount |
|----------------------------------|----------|-------|----------------|
| Tân Phú                          | BXNH     |       | 500.000        |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |          |       |                |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - In word) : .....

Năm trăm nghìn đồng

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
(Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 02 tháng 05 năm 2013

(Date - Month - Year)  
Ký Tên: ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)

25 04 13

Nguyễn Hồng Nguyễn

QBT, Sửa tầng I All Bảo (40 cũn) + Bút (40 cũn) + Sau tầng nham keng

25 04 13

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRE  
LIÊN BIÊN VẠN NGHIỆP ĐU TP HCM

Nguyễn Hồng Nguyễn

(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)

+ Số tiền quy đổi:

+ Tỷ giá ngoài tệ (vàng, bạc, đá quý):

Đã nhận đủ số tiền (viết bằng chữ):

Nguyễn Hằng Nguyễn

Người lập phiếu (kỳ, họ tên)

Người nộp tiền (kỳ, họ tên)

Thủ quỹ (kỳ, họ tên)

Kế toán trưởng (kỳ, họ tên)

Giam Đốc (kỳ, họ tên, đóng dấu)

Kèm theo: \_\_\_\_\_  
Chứng từ gốc.

Ngày 28 tháng 04 năm 2013

Số tiền: 500.000 VND (viết bằng chữ)

Năm Tầm Uyên Hằng

Ly do nộp: Thuế

Thuế Tạm Tính

Địa chỉ: CLB Tầm Uyên Hằng

Nguyễn Hằng Nguyễn

Họ tên người nộp tiền:

Quyển số:

Ngày 28 tháng 04 năm 2013

Địa chỉ:

Đơn vị:

PHIẾU THU

Số:

CÓ:

NÓ:

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

Mẫu số: 01 - TT

(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)

+ Số tiền quy đổi:

+ Tỷ giá ngoài tệ (vàng, bạc, đá quý):

Đã nhận đủ số tiền (viết bằng chữ):

Nguyễn Hằng Nguyễn

Người lập phiếu (kỳ, họ tên)

Người nộp tiền (kỳ, họ tên)

Thủ quỹ (kỳ, họ tên)

Kế toán trưởng (kỳ, họ tên)

Giam Đốc (kỳ, họ tên, đóng dấu)

Kèm theo: \_\_\_\_\_  
Chứng từ gốc.

Ngày 28 tháng 04 năm 2013

Số tiền: 500.000 VND (viết bằng chữ)

Năm Tầm Uyên Hằng

Ly do nộp: Thuế

Thuế Tạm Tính

Địa chỉ: CLB Tầm Uyên Hằng

Nguyễn Hằng Nguyễn

Họ tên người nộp tiền:

Quyển số:

Ngày 28 tháng 04 năm 2013

Địa chỉ:

Đơn vị:

PHIẾU THU

Số:

CÓ:

NÓ:

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

Mẫu số: 01 - TT

ĐƠN VỊ : .....

\*\*\*\*\* **HÓA ĐƠN BÁN LẺ** Số : .....

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| Số TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             |                                |             |          |            |            |
| 2             |                                |             |          |            |            |
| 3             |                                |             |          |            |            |
| 4             |                                |             |          |            |            |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            |            |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : .....

.....

Ngày .....tháng .....năm 201.....

Người phân hàng      Đã nhận đủ tiền      Người viết hóa đơn

ĐƠN VỊ : .....

\* \* \* \* \*

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ<sup>2</sup> Số : 12

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| Số TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             |                                |             | 2        | 100        | 200.000    |
| 2             |                                |             |          |            |            |
| 3             |                                |             |          |            |            |
| 4             |                                |             |          |            |            |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            | 200.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : .....

Ngày ..... tháng ..... năm 201.....

Người nhận hàng      Đã nhận đủ tiền      Người viết hóa đơn

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số : .....

\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị , cơ quan : .....

| SỐ T T | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|--------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1      | Cho thuê lâu                   |             | 4        | 200        | 800.000    |
| 2      |                                |             |          |            |            |
| 3      |                                |             |          |            |            |
| 4      |                                |             |          |            |            |
| 5      |                                |             |          |            |            |
| 6      |                                |             |          |            |            |
| 7      |                                |             |          |            |            |
| 8      |                                |             |          |            |            |
| 9      |                                |             |          |            |            |
| 10     |                                |             |          |            |            |
| 11     |                                |             |          |            |            |
| 12     |                                |             |          |            |            |
| 13     |                                |             |          |            |            |
| 14     |                                |             |          |            |            |
| 15     |                                |             |          |            |            |
| 16     |                                |             |          |            |            |
|        | Cộng                           |             |          |            | 800.000    |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : Tám trăm nghìn đồng

Ngày 18 tháng 10 năm 2013

NGƯỜI NHẬN HÀNG      ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN      NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

*Leu*  
Lê Hữu Lộc

ĐƠN VI .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số .....

\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| Số TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             | Văn phòng phẩm                 |             |          |            | 300.000    |
| 2             |                                |             |          |            |            |
| 3             |                                |             |          |            |            |
| 4             |                                |             |          |            |            |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            | 300.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ): Ba trăm nghìn đồng

Ngày 17 Tháng 10 Năm 2013

Người nhận hàng

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn

Lea

25 10 13

Võ Đình Phụng

Công tác phí tổ chức trại Cu Chi  
100.000 x 8 người

800.000 Tám trăm nghìn đồng

25 10 13

ỦY BAN QUẢN LÝ ĐOÀN TP. HCM  
KHOA PHÁT TRIỂN KH & CN TP  
THIÊN VĂN NGHIỆP DƯ TP. HCM  
Phụng

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ Số : .....

\*\*\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| SỐ TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             | Vé xe bus                      | vé          | 10       | 10         | 100.000    |
| 2             | Bến Thôn Cánh                  |             |          |            |            |
| 3             | Vé xe bus                      |             |          |            |            |
| 4             | Cánh - Bến Thôn vé             |             | 10       | 10         | 100.000    |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            | 800.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : .....

Ngày .....tháng .....năm 201.....

Người nhận hàng      Đã nhận đủ tiền      Người viết hóa đơn

ĐƠN VI: .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 41

\*\*\*

Họ tên người mua hàng: .....

Lu' Chit

Đơn vị cơ quan: .....

| Số TT | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | Thành tiền |
|-------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1     | pho to b                       |             | 100      | 1          | 100        |
| 2     |                                |             |          |            |            |
| 3     |                                |             |          |            |            |
| 4     |                                |             |          |            |            |
| 5     |                                |             |          |            |            |
| 6     |                                |             |          |            |            |
| 7     |                                |             |          |            |            |
| 8     |                                |             |          |            |            |
| 9     |                                |             |          |            |            |
| 10    |                                |             |          |            |            |
| 11    |                                |             |          |            |            |
| 12    |                                |             |          |            |            |
| 13    |                                |             |          |            |            |
| 14    |                                |             |          |            |            |
| CỘNG: |                                |             |          |            | 100.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ):

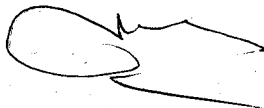
Một trăm nghìn đồng

Ngày 20 tháng 10 năm 2013

Người nhận hàng

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn



17 10 13

Võ Đình Phụng

Giải thưởng Tài Cú Chi  
Giải I (600.000) + Giải nhì (400.000) + Giải ba (200.000)  
1.200.000 Một tuần hai trăm nghìn đồng

17 10 13

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KHL & CN TRÈ  
CLB THIÊN VĂN NGHỆ QUẬN PHỤNG

Phụng

17 10 13

Đinh Phụng  
Tân Phú, TP HCM

Mô tả (40 đ) + Sơ (40 đ) + Bút (40 đ)  
Sau đây tại Cầu Chi  
Sau trên nylon đang.

17 10 13

THÀNH ĐOÀN TP HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH&CN TP HCM  
CLB THIÊN VĂN NGHIỆP DƯỚI HỒ

Phụng

Đơn vị: \_\_\_\_\_

Địa chỉ: \_\_\_\_\_

# PHIẾU THU

Số: \_\_\_\_\_

Mẫu số: 01 - TT

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

Ngày 14 tháng 10 năm 20 13

Quyển số: \_\_\_\_\_

NỢ: \_\_\_\_\_  
CÓ: \_\_\_\_\_

Họ tên người nộp tiền: Trần Hoàng Thùy Trang

Địa chỉ: CLB Thiên Văn nghiệp dư TPHCM

Lý do nộp: Thuế đại hội + hoa tay

Số tiền: 800.000 + 300.000

(viết bằng chữ) Một triệu hai trăm nghìn

Kèm theo: \_\_\_\_\_ Chứng từ gốc.

Ngày 14 tháng 10 năm 20 13

|                        |                       |                |                       |                        |
|------------------------|-----------------------|----------------|-----------------------|------------------------|
| <b>Người lập phiếu</b> | <b>Người nộp tiền</b> | <b>Thủ quỹ</b> | <b>Kế toán trưởng</b> | <b>Giám Đốc</b>        |
| (kí, họ tên)           | (kí, họ tên)          | (kí, họ tên)   | (kí, họ tên)          | (Kí, họ tên, đóng dấu) |

Sau

12

Nguyễn Văn Sơn

Trần Hoàng Thùy Trang

Đã thanh đủ số tiền (viết bằng chữ): \_\_\_\_\_

+ Tỷ giá ngoại tệ (vàng, bạc, đá quý): \_\_\_\_\_

+ Số tiền quy đổi: \_\_\_\_\_

(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số : 5

\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị , cơ quan : ..... *Chị*

| SỐ T T      | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN     |
|-------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|----------------|
| 1           | <i>Nước lọc</i>                |             | <i>9</i> | <i>100</i> | <i>900</i>     |
| 2           |                                |             |          |            |                |
| 3           |                                |             |          |            |                |
| 4           |                                |             |          |            |                |
| 5           |                                |             |          |            |                |
| 6           |                                |             |          |            |                |
| 7           |                                |             |          |            |                |
| 8           |                                |             |          |            |                |
| 9           |                                |             |          |            |                |
| 10          |                                |             |          |            |                |
| 11          |                                |             |          |            |                |
| 12          |                                |             |          |            |                |
| 13          |                                |             |          |            |                |
| 14          |                                |             |          |            |                |
| 15          |                                |             |          |            |                |
| 16          |                                |             |          |            |                |
| <i>Cộng</i> |                                |             |          |            | <i>900.000</i> |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : *bốn trăm nghìn đồng*

Ngày *2* tháng *10* năm 20*15*

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

ĐƠN VI: .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: .....

\*\*\*

Họ tên người mua hàng .....

Đơn vị cơ quan: .....

| Số TT        | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | Thành tiền |
|--------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1            | Huy hiệu                       | chiếc       | 700      | 2000       | 1.400.000  |
| 2            |                                |             |          |            |            |
| 3            |                                |             |          |            |            |
| 4            |                                |             |          |            |            |
| 5            |                                |             |          |            |            |
| 6            |                                |             |          |            |            |
| 7            |                                |             |          |            |            |
| 8            |                                |             |          |            |            |
| 9            |                                |             |          |            |            |
| 10           |                                |             |          |            |            |
| 11           |                                |             |          |            |            |
| 12           |                                |             |          |            |            |
| 13           |                                |             |          |            |            |
| 14           |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG:</b> |                                |             |          |            | 1.400.000  |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ): Một triệu bốn trăm nghìn.

Ngày 06 tháng 10 năm 2013

Người nhận hàng

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn

Lan

ĐƠN VỊ: .....

\*\*\*\*\* **HÓA ĐƠN BÁN LẺ** Số: 21

Họ tên người mua hàng: .....

Đơn vị cơ quan: .....

| SỐ TT        | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|--------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1            | Mỹ phẩm                        | hộp         | 1        | 1000       | 1000       |
| 2            |                                |             |          |            |            |
| 3            |                                |             |          |            |            |
| 4            |                                |             |          |            |            |
| 5            |                                |             |          |            |            |
| 6            |                                |             |          |            |            |
| 7            |                                |             |          |            |            |
| 8            |                                |             |          |            |            |
| 9            |                                |             |          |            |            |
| 10           |                                |             |          |            |            |
| 11           |                                |             |          |            |            |
| 12           |                                |             |          |            |            |
| 13           |                                |             |          |            |            |
| 14           |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG:</b> |                                |             |          |            | 1000       |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ): .....

Ngày ..... tháng ..... năm 201.....

Người nhận hàng      Đã nhận đủ tiền      Người viết hóa đơn

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ Số : .....

\*\*\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| Số TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             |                                |             |          |            |            |
| 2             |                                |             |          |            |            |
| 3             |                                |             |          |            |            |
| 4             |                                |             |          |            |            |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            |            |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : .....

Ngày ..... tháng ..... năm 201.....

Người nhận hàng      Đã nhận đủ tiền      Người viết hóa đơn

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 2

\* \* \*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị , cơ quan : .....

HN

| SỐ T T | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|--------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1      | backdrop                       |             | 1        | 900.000    | 900.000    |
| 2      | poster                         |             | 10       | 120.000    | 1.200.000  |
| 3      |                                |             |          |            |            |
| 4      |                                |             |          |            |            |
| 5      |                                |             |          |            |            |
| 6      |                                |             |          |            |            |
| 7      |                                |             |          |            |            |
| 8      |                                |             |          |            |            |
| 9      |                                |             |          |            |            |
| 10     |                                |             |          |            |            |
| 11     |                                |             |          |            |            |
| 12     |                                |             |          |            |            |
| 13     |                                |             |          |            |            |
| 14     |                                |             |          |            |            |
| 15     |                                |             |          |            |            |
| 16     |                                |             |          |            |            |
|        | <b>Cộng</b>                    |             |          |            | 1.400.000  |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : một triệu bốn trăm nghìn đồng

Ngày 15 tháng 10 năm 2013

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

Jan

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 10

\* \* \*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị, cơ quan : ..... - N/A

| SỐ T T      | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|-------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1           | Bạc kếp                        |             | 1        | 600        | 600        |
| 2           | Poster                         |             | 10       | 50         | 500        |
| 3           | bandroll                       |             | 2        | 300        | 600        |
| 4           |                                |             |          |            |            |
| 5           |                                |             |          |            |            |
| 6           |                                |             |          |            |            |
| 7           |                                |             |          |            |            |
| 8           |                                |             |          |            |            |
| 9           |                                |             |          |            |            |
| 10          |                                |             |          |            |            |
| 11          |                                |             |          |            |            |
| 12          |                                |             |          |            |            |
| 13          |                                |             |          |            |            |
| 14          |                                |             |          |            |            |
| 15          |                                |             |          |            |            |
| 16          |                                |             |          |            |            |
| <b>Cộng</b> |                                |             |          |            | 1.700.000  |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : Một nghìn bảy trăm nghìn

Ngày 1 tháng 10 năm 2013

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

ĐƠN VI:

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 80

\*\*\*

Họ tên người mua hàng:

Thị Mỹ

Đơn vị cơ quan:

| Số TT        | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | Thành tiền |
|--------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1            | Nước hầm                       |             | 3        | 100        | 300.000    |
| 2            |                                |             |          |            |            |
| 3            |                                |             |          |            |            |
| 4            |                                |             |          |            |            |
| 5            |                                |             |          |            |            |
| 6            |                                |             |          |            |            |
| 7            |                                |             |          |            |            |
| 8            |                                |             |          |            |            |
| 9            |                                |             |          |            |            |
| 10           |                                |             |          |            |            |
| 11           |                                |             |          |            |            |
| 12           |                                |             |          |            |            |
| 13           |                                |             |          |            |            |
| 14           |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG:</b> |                                |             |          |            | 300.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ):

ba trăm nghìn đồng

Ngày 5 tháng 10 năm 2015

Người nhận hàng

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn

Trần Huỳnh Thủy Trang

Giải cang tặc phú cho H&S - Mỹ Đình

600.000

Sáu trăm nghìn đồng

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRẺ  
CLB THIÊN VĂN NGHIỆP DỤ TP. HCM

ĐƠN VỊ: .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 15

\*\*\*

Họ tên người mua hàng: Ltaí

Đơn vị cơ quan: .....

| Số TT | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | Thành tiền |
|-------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1     | Ta bandroll                    |             | 1        | 400        | 400.000    |
| 2     |                                |             |          |            |            |
| 3     |                                |             |          |            |            |
| 4     |                                |             |          |            |            |
| 5     |                                |             |          |            |            |
| 6     |                                |             |          |            |            |
| 7     |                                |             |          |            |            |
| 8     |                                |             |          |            |            |
| 9     |                                |             |          |            |            |
| 10    |                                |             |          |            |            |
| 11    |                                |             |          |            |            |
| 12    |                                |             |          |            |            |
| 13    |                                |             |          |            |            |
| 14    |                                |             |          |            |            |
| CỘNG: |                                |             |          |            | 400.000    |

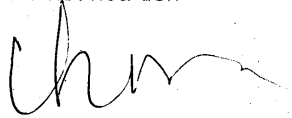
Cộng thành tiền (viết bằng chữ): Bốn trăm nghìn đồng

Ngày 10 tháng 04 năm 13

Người nhận hàng

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn



ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 13.....

\* \* \*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị , cơ quan : .....

| SỐ T T | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|--------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1      | Nước mắm                       |             | 5        | 100        | 500.000    |
| 2      |                                |             |          |            |            |
| 3      |                                |             |          |            |            |
| 4      |                                |             |          |            |            |
| 5      |                                |             |          |            |            |
| 6      |                                |             |          |            |            |
| 7      |                                |             |          |            |            |
| 8      |                                |             |          |            |            |
| 9      |                                |             |          |            |            |
| 10     |                                |             |          |            |            |
| 11     |                                |             |          |            |            |
| 12     |                                |             |          |            |            |
| 13     |                                |             |          |            |            |
| 14     |                                |             |          |            |            |
| 15     |                                |             |          |            |            |
| 16     |                                |             |          |            |            |
| Cộng   |                                |             |          |            | 500.000    |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : Năm trăm nghìn đồng

Ngày 12 tháng 09 năm 2013.....

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

Đơn vị: ...  
Địa chỉ: ...

**PHIẾU**

Ngày: 12/04/2013

Mã số: 01/13

...

...

Họ tên người nộp tiền: Nguyễn Đình Đán  
Mã số: CLB Thiên Ân TP. HCM  
Lý do nộp: Thuê đất tại

Số tiền: 1500.000

Một triệu năm trăm nghìn.

Ký hiệu: ...

...

Ngày: 12/04/2013

Người lập phiếu: ...

...

...

...

...

Trần Thị Thuận

Nguyễn Đình Đán

Đã nhận đủ số tiền ...  
\* Tỷ giá ngoại tệ ...  
- Số tiền quá độ ...  
Ngày: ...

Đơn vị:

Địa chỉ:

PHIẾU THU

SỐ

Ngày: 12 tháng 04 năm 2013

Quê: (Quê)

Mã số thuế: (Mã số thuế)  
Số tài khoản: (Số tài khoản)  
Số tiền: (Số tiền)

Họ tên người nộp tiền: Nguyễn Đình Dân  
Địa chỉ: CLB Tiên Sơn TP HCM  
Lý do nộp: Thuế dân địa

Số tiền: 500.000 (Viết bằng chữ) Năm trăm nghìn đồng

Kep theo: (Chữ)

Ngày: 12 tháng 04 năm 2013

Người lập phiếu: Người nộp tiền: Thủ quỹ: Kế toán trưởng: Giám đốc:

Trần Thị Tuyen  
Nguyễn Đình Dân

Đã nhận đủ số tiền (Viết bằng chữ)  
Số tiền quy đổi: (Số tiền quy đổi)  
Số tiền quy đổi: (Số tiền quy đổi)

08 04 13

Nguyễn Đình Dân  
TP. HCM

210,  
Sua tăng (mà không) (50 cái) + số (20 cái)  
+ bút (50 cây)  
300.000  
Ba trăm nghìn đồng

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRE  
CLB ~~PHIẾ~~ ~~ẢNH~~ ~~NGHỆP~~ ĐO TP. HCM

Nguyễn Đình Dân

ĐƠN VỊ: .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 14

\*\*\*

Họ tên người mua hàng: .....

bay hoi

Đơn vị cơ quan: .....

| Số TT | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | Thành tiền |
|-------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1     | Photo tờ rời                   |             | 100      | 1000       | 100.000    |
| 2     |                                |             |          |            |            |
| 3     |                                |             |          |            |            |
| 4     |                                |             |          |            |            |
| 5     |                                |             |          |            |            |
| 6     |                                |             |          |            |            |
| 7     |                                |             |          |            |            |
| 8     |                                |             |          |            |            |
| 9     |                                |             |          |            |            |
| 10    |                                |             |          |            |            |
| 11    |                                |             |          |            |            |
| 12    |                                |             |          |            |            |
| 13    |                                |             |          |            |            |
| 14    |                                |             |          |            |            |
| CỘNG: |                                |             |          |            | 100.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) .....

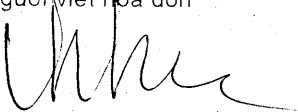
Một trăm nghìn đồng

Ngày 10 tháng 4 năm 2013

Người nhận hàng .....

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn





CTY CP ANH DUONG VN  
 Địa chỉ: Vinasun Tower, 648 Nguyễn Trãi P.11 Q.5  
 ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÓA ĐƠN**  
(INVOICE)

VNĐ

Tên Khách (Customer's name) .....

Địa chỉ (Address) .....

Mã số thuế (Customer's tax code) .....

Tên tài xế (Driver's name) .....

Số thẻ (Card Number) .....

| Quãng đường (Route)              | Đến / Từ | Số Km | Số tiền Amount |
|----------------------------------|----------|-------|----------------|
| Từ / From                        | Đến / To | Số Km | Số tiền Amount |
| Tân Phú                          | Q1       |       | 207.070        |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |          |       |                |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - in word) .....

Hai trăm nghìn bảy mươi

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
 (Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 13 tháng 04 năm 2013

(Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)



CTY CP ANH DUONG VN  
 Địa chỉ: Vinasun Tower, 648 Nguyễn Trãi P.11 Q.5  
 ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÓA ĐƠN**  
(INVOICE)

VNĐ

Tên Khách (Customer's name) .....

Địa chỉ (Address) .....

Mã số thuế (Customer's tax code) .....

Tên tài xế (Driver's name) .....

Số thẻ (Card Number) .....

| Quãng đường (Route)              | Đến / Từ | Số Km | Số tiền Amount |
|----------------------------------|----------|-------|----------------|
| Từ / From                        | Đến / To | Số Km | Số tiền Amount |
| Q1                               | Tân Phú  |       | 207.070        |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |          |       |                |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - in word) .....

Hai trăm nghìn bảy mươi

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
 (Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 04 tháng 01 năm 2013

(Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)

15 04 13

Đào, Nguyễn Đình Đán  
Điện Khoa phụ

ADD. 0820

Bên tâm ngấm chông

15 04 13

THÀNH ĐOÀN TP.HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRÈ  
~~CHUYÊN VĂN NGHIỆP ĐU TP.HCM~~

Nguyễn Đình Đán

10 04 13

Nguyễn Đình Dân

Trúe xe buýt ở hai Lạng Hải

500000 VNĐ

Nam-liêu Trang

10 04 13

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRẺ  
CUB THIÊN VĂN NGHIỆP ĐAI TP. HCM

Nguyễn Đình Dân



19 03 13

Phạm Thanh Thủy  
Thủ Đức - TPHCM  
Quà tặng móc khóa (200 cái)

400.000

Bốn trăm nghìn đồng.

19 03 13

THÀNH ĐOÀN TP.HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRE  
CLB THIÊN VĂN NGHIỆP DÙ TP.HCM

~~Trần Huỳnh Thủy Sơn~~ Phạm Thanh Thủy

16 03 13

Phạm Thanh Thủy  
Vé xe đi Phan Thiết 2 chiều (300 nghìn / chiều)  
600.000  
Sáu trăm nghìn đồng

16 03 13

THÀNH ĐOÀN TP.HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRE  
CLB THIÊN VĂN NGHIỆP DÙ TP.HCM

~~Trần Huỳnh Thủy Sơn~~ Phạm Thanh Thủy

19 03 13

Phạm Thanh Thủy

Bồi dưỡng công tác phí sự kiện IAU Phan Thiết

500.000

Năm trăm nghìn đồng

19 03 13

THÀNH ĐOÀN TP.HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRẺ  
CLB THIÊN VĂN NGHIỆP DƯ TP.HCM

Trần Huỳnh Chung Trương Phạm Thanh Thủy

Đơn vị: \_\_\_\_\_

Địa chỉ: \_\_\_\_\_

**PHIẾU THU** Số: \_\_\_\_\_

Ngày 23 tháng 03 Năm 20 13

Quyển số: \_\_\_\_\_

Mẫu số: 01 - TT

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC  
ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

NỢ: \_\_\_\_\_

CÓ: \_\_\_\_\_

Họ tên người nộp tiền: Phạm Thanh Thủy

Địa chỉ: HAAC

Lý do nộp: Thuế phòng hội trường

Số tiền: 500.000 (Viết bằng chữ) Năm trăm nghìn đồng

Kèm theo: \_\_\_\_\_ Chứng từ gốc.

Ngày 23 tháng 03 năm 20 13

Người lập phiếu

(ký, họ tên)

Người nộp tiền

(ký, họ tên)

Thủ quỹ

(ký, họ tên)

Kế toán trưởng

(ký, họ tên)

Giám Đốc

(Ký, họ tên, đóng dấu)

Thủy  
Phạm Thanh Thủy

Đã nhận đủ số tiền (viết bằng chữ): \_\_\_\_\_

+ Tỷ giá ngoại tệ (vàng, bạc, đá quý): \_\_\_\_\_

+ Số tiền quy đổi: \_\_\_\_\_

(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)

ĐƠN VỊ : .....

.....  
**HÓA ĐƠN BÁN LẺ** Số : .....

\*\*\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| Số TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             |                                |             |          |            |            |
| 2             |                                |             |          |            |            |
| 3             |                                |             |          |            |            |
| 4             |                                |             |          |            |            |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            |            |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : .....

.....

Ngày .....tháng .....năm 201.....

Người phân hàng

Đã nhận tiền

Người viết hóa đơn

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 01

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị, cơ quan : .....

| SỐ T T      | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|-------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1           | Nước Đỉnh                      |             | 3        | 100        | 300        |
| 2           |                                |             |          |            |            |
| 3           |                                |             |          |            |            |
| 4           |                                |             |          |            |            |
| 5           |                                |             |          |            |            |
| 6           |                                |             |          |            |            |
| 7           |                                |             |          |            |            |
| 8           |                                |             |          |            |            |
| 9           |                                |             |          |            |            |
| 10          |                                |             |          |            |            |
| 11          |                                |             |          |            |            |
| 12          |                                |             |          |            |            |
| 13          |                                |             |          |            |            |
| 14          |                                |             |          |            |            |
| 15          |                                |             |          |            |            |
| 16          |                                |             |          |            |            |
| <b>Cộng</b> |                                |             |          |            | 300.000    |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : ba trăm nghìn đồng

Ngày 23 tháng 03 năm 2013

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

**HÓA ĐƠN**  
(INVOICE)

Nº: .....

Tên Khách (Customer's name) : .....

Địa chỉ (Address) : .....

Mã số thuế (Customer's tax code) : .....

Tên tài xế (Driver's name) : .....

Số thẻ (Card Number) : ..... Số tài (Tax number) : .....

| Quãng đường (Route) | Số Km   | Số tiền |
|---------------------|---------|---------|
| Từ/From             | Đến/To  | Đơn vị  |
| BXNH                | Tân Phú | 570 000 |
| Tổng số tiền        |         |         |
| Total of payment    |         |         |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - In word) : .....

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
(Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 09 tháng 08 năm 2013

(Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)

**HÓA ĐƠN**  
(INVOICE)

Nº: .....

Tên Khách (Customer's name) : .....

Địa chỉ (Address) : .....

Mã số thuế (Customer's tax code) : .....

Tên tài xế (Driver's name) : .....

Số thẻ (Card Number) : ..... Số tài (Tax number) : .....

| Quãng đường (Route) | Số Km  | Số tiền |
|---------------------|--------|---------|
| Từ/From             | Đến/To | Đơn vị  |
| Tân Phú             | BXNH   |         |
| Tổng số tiền        |        |         |
| Total of payment    |        |         |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - In word) : .....

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
(Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 05 tháng 08 năm 2013

(Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)

ĐƠN VI: .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 13

\*\*\*

Họ tên người mua hàng: .....

Đơn vị cơ quan: .....

Q. Nhơn

| Số TT        | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | Thành tiền |
|--------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1            | photo tờ rời                   |             | 300      | 1000       | 300.000    |
| 2            | In bandroll                    |             | 2        | 500.000    | 1.000.000  |
| 3            | Chữ xếp                        |             |          |            | 800.000    |
| 4            |                                |             |          |            |            |
| 5            |                                |             |          |            |            |
| 6            |                                |             |          |            |            |
| 7            |                                |             |          |            |            |
| 8            |                                |             |          |            |            |
| 9            |                                |             |          |            |            |
| 10           |                                |             |          |            |            |
| 11           |                                |             |          |            |            |
| 12           |                                |             |          |            |            |
| 13           |                                |             |          |            |            |
| 14           |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG:</b> |                                |             |          |            | 2.100.000  |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ): Hai triệu một trăm nghìn đồng

Ngày 28 tháng 02 năm 2013

Người nhận hàng

Đã nhận đủ tiền

Người viết hóa đơn

09 08 13

Tại đây Thi Thuyết An

Điện thoại phủ IAC Quy Nhon

SĐT: 0870 x

KOTD. 0870 Một tiêu tầng

09 08 13

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH. & CN. TRẦN  
CLB THIÊN VĂN NGHỆ DƯ TP. HCM

09 08 13

Trương Thị Trung Anh

Công tác phí Dự Nhuận do 14 người

5.600.000

Năm tiêu sáu trăm nghìn đồng

09 08 13

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRE  
CƠ THIỆN VẠN NGHIỆP ĐỐI TP. HCM

*[Handwritten signature]*

04 08 13

Trương Thị Thủy An

Đưa tặng IAU Quy Nhơn : Móc khóa (40 cái)  
+ 90' (40 cuốn) + Bút (40 cây) + Đèn laser (3 cây)  
1.500.000đ Mất tiêu năm tầm nghìn đồng

04 08 13

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRẺ  
CƠ CHẾ VIỆN VẤN NGHIỆP DUYỆT ĐỒNG

Đơn vị: \_\_\_\_\_

Địa chỉ: \_\_\_\_\_

# PHIẾU THU

Số: \_\_\_\_\_

Ngày 04 tháng 08 năm 2013

Quyển số: \_\_\_\_\_

Mẫu số: 01 - TT

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

NƠI: \_\_\_\_\_

CÓ: \_\_\_\_\_

Họ tên người nộp tiền: Bà Trần Thị Ngọc Bích

Địa chỉ: C13 Thiên Văn TP HCM

Lý do nộp: Thuế tiền thuê B ĐHCN1 + dân cư Thành

Số tiền: 4.000.000 (Viết bằng chữ) Bốn triệu Đồng chẵn.

Kèm theo: \_\_\_\_\_ Chứng từ gốc.

Ngày 04 tháng 08 năm 2013

Người lập phiếu  
(Ký, họ tên)

Người nộp tiền  
(Ký, họ tên)

Thủ quỹ  
(Ký, họ tên)

Kế toán trưởng  
(Ký, họ tên)

Giám Đốc  
(Ký, họ tên, đóng dấu)

Huy

Trần Thị Ngọc Bích

Trần Ngọc Bích

Trần Ngọc Bích

Trần Ngọc Bích

Trần Ngọc Bích

Đã nhận đủ số tiền (viết bằng chữ): \_\_\_\_\_

+ Tỷ giá ngoại tệ (vàng, bạc, đá quý): \_\_\_\_\_

+ Số tiền quy đổi: \_\_\_\_\_

(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)

ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 20

\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị, cơ quan : ..... Quy Nhơn

| SỐ T T | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|--------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1      | Nước nóng đồng lạnh            | lít         | 1        | 100        | 100.000    |
| 2      |                                |             |          |            |            |
| 3      |                                |             |          |            |            |
| 4      |                                |             |          |            |            |
| 5      |                                |             |          |            |            |
| 6      |                                |             |          |            |            |
| 7      |                                |             |          |            |            |
| 8      |                                |             |          |            |            |
| 9      |                                |             |          |            |            |
| 10     |                                |             |          |            |            |
| 11     |                                |             |          |            |            |
| 12     |                                |             |          |            |            |
| 13     |                                |             |          |            |            |
| 14     |                                |             |          |            |            |
| 15     |                                |             |          |            |            |
| 16     |                                |             |          |            |            |
|        | <b>Cộng</b>                    |             |          |            | 100.000    |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : ..... Bốn trăm nghìn đồng

Ngày 08 tháng 08 năm 2015

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN

Đơn vị : \_\_\_\_\_

Địa chỉ : \_\_\_\_\_

# PHIẾU THU SỐ : \_\_\_\_\_

Mẫu số : 01 - TT

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC  
ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

Ngày \_\_\_\_\_ tháng \_\_\_\_\_ Năm 20 \_\_\_\_\_

Quyển số : \_\_\_\_\_

NỢ : \_\_\_\_\_

CÓ : \_\_\_\_\_

Họ tên người nộp tiền : Trần Huỳnh Thủy Trang

Địa chỉ : CLB Thiên Văn & Nghiệp Vụ TP HCM

Lý do nộp : Thuế sản phẩm tiêu dùng

Số tiền : 500.000 (Viết bằng chữ) Năm trăm nghìn đồng

Kèm theo : \_\_\_\_\_ Chứng từ gốc .

Ngày 14 tháng 12 năm 2013

**Người lập phiếu**

(ký, họ tên)

**Người nộp tiền**

(ký, họ tên)

**Thủ quỹ**

(ký, họ tên)

**Kế toán trưởng**

(ký, họ tên)

**Giám Đốc**

(Ký, họ tên, đóng dấu)

  
Trần Huỳnh Thủy Trang

Đã nhận đủ số tiền (viết bằng chữ) : \_\_\_\_\_

+ Tỷ giá ngoại tệ (vàng, bạc, đá quý) : \_\_\_\_\_

+ Số tiền quy đổi : \_\_\_\_\_

(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)



CTY CP ÁNH DƯƠNG VN  
 Tòa nhà Vinasun Tower, 648 Nguyễn Trãi P.11 Q.5  
 ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÓA ĐƠN**  
**(INVOICE)**

Nº: .....

Tên Khách (Customer's name) : .....

Địa chỉ (Address) : .....

Mã số thuế (Customer's tax code) : .....

Tên tài xế (Driver's name) : .....

Số thẻ (Card Number) : ..... Số tài (Taxi number) : .....

| Quãng đường (Route)              |         | Số Km<br>Km | Số tiền<br>Amount |
|----------------------------------|---------|-------------|-------------------|
| Từ/ From                         | Đến/ To |             |                   |
| Tân Phú                          | Thủ Đức |             | 500.000           |
|                                  |         |             |                   |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |         |             |                   |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - in word) : .....

Để nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
 (Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 15 tháng 12 năm 2013  
 (Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)



CTY CP ÁNH DƯƠNG VN  
 Tòa nhà Vinasun Tower, 648 Nguyễn Trãi P.11 Q.5  
 ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÓA ĐƠN**  
**(INVOICE)**

Nº: .....

Tên Khách (Customer's name) : .....

Địa chỉ (Address) : .....

Mã số thuế (Customer's tax code) : .....

Tên tài xế (Driver's name) : .....

Số thẻ (Card Number) : ..... Số tài (Taxi number) : .....

| Quãng đường (Route)              |         | Số Km<br>Km | Số tiền<br>Amount |
|----------------------------------|---------|-------------|-------------------|
| Từ/ From                         | Đến/ To |             |                   |
| Thủ Đức                          | Tân Phú |             | 500.000           |
|                                  |         |             |                   |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |         |             |                   |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - in word) : .....

Để nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
 (Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 11 tháng 12 năm 2013  
 (Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)



ĐƠN VỊ : .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ Số 27

\*\*\*\*\*

Họ tên người mua hàng : .....

Đơn vị cơ quan : .....

| SỐ TT         | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN |
|---------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|------------|
| 1             | .....                          |             |          |            |            |
| 2             |                                |             |          |            |            |
| 3             |                                |             |          |            |            |
| 4             |                                |             |          |            |            |
| 5             |                                |             |          |            |            |
| 6             |                                |             |          |            |            |
| 7             |                                |             |          |            |            |
| 8             |                                |             |          |            |            |
| 9             |                                |             |          |            |            |
| 10            |                                |             |          |            |            |
| 11            |                                |             |          |            |            |
| 12            |                                |             |          |            |            |
| 13            |                                |             |          |            |            |
| 14            |                                |             |          |            |            |
| <b>CỘNG :</b> |                                |             |          |            | 300.000    |

Cộng thành tiền (viết bằng chữ) : .....

Ngày ..... tháng ..... năm 2012...

Người nhận hàng      Đã nhận đủ tiền      Người viết hóa đơn



CTY CP ÁNH DƯƠNG VN  
Tòa nhà Vinasun Tower, 648 Nguyễn Trãi F.11 Q.5  
ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÓA ĐƠN**  
(INVOICE)

Nº: .....

Tên Khách (Customer's name): .....

Địa chỉ (Address): .....

Mã số thuế (Customer's tax code): .....

Tên tài xế (Driver's name): .....

Số thẻ (Card Number): ..... Số tài (Taxi number): .....

| Quãng đường (Route)              |         | Số Km<br>Km | Số tiền<br>Amount |
|----------------------------------|---------|-------------|-------------------|
| Từ/ From                         | Đến/ To |             |                   |
| Tân Phú                          | Q1      |             | 201.070           |
|                                  |         |             |                   |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |         |             |                   |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - In word): Hai trăm nghìn bảy

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
(Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 26 tháng 09 năm 2013  
(Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)



CTY CP ÁNH DƯƠNG VN  
Tòa nhà Vinasun Tower, 648 Nguyễn Trãi F.11 Q.5  
ĐT: 38 277 178 - Fax: 39 526 410

**HÓA ĐƠN**  
(INVOICE)

Nº: .....

Tên Khách (Customer's name): .....

Địa chỉ (Address): .....

Mã số thuế (Customer's tax code): .....

Tên tài xế (Driver's name): .....

Số thẻ (Card Number): ..... Số tài (Taxi number): .....

| Quãng đường (Route)              |         | Số Km<br>Km | Số tiền<br>Amount |
|----------------------------------|---------|-------------|-------------------|
| Từ/ From                         | Đến/ To |             |                   |
| Q1                               | Tân Phú |             | 201.070           |
|                                  |         |             |                   |
| Tổng số tiền<br>Total of payment |         |             |                   |

Tổng số tiền (bằng chữ) (Total amount - In word): Hai trăm nghìn bảy

Đề nghị Quý khách đến địa chỉ Công ty để đổi hóa đơn do Bộ Tài Chính phát hành  
(Please come to our company office to change the invoice by Ministry of Finance)

Ngày 30 tháng 09 năm 2013  
(Date - Month - Year)

Ký Tên, ghi rõ Họ Tên (Signature - Full name)

THÀNH ĐOÀN TP. HCM  
TRUNG TÂM PHÁT TRIỂN KH & CN TRẺ  
CLB THIÊN VĂN NGHIỆP DỤ TP. HCM

Nguyễn Anh Sơn

Mức lương (40 cũ) + Lương Tân (1bó)  
400.0000  
Bên team quản đặng

Đơn vị : \_\_\_\_\_  
Địa chỉ : \_\_\_\_\_

**PHIẾU THU** Số : \_\_\_\_\_

Mẫu số : 01 - TT

(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ - BTC  
ngày 20/3/2006 của Bộ trưởng BTC)

Ngày 11 tháng 01 năm 20 13

Quyển số : \_\_\_\_\_

Nợ : \_\_\_\_\_  
Có : \_\_\_\_\_

Họ tên người nộp tiền : \_\_\_\_\_

Địa chỉ : CLB Thiên Văn TP HCM

Lý do nộp : Thanh toán lương THCS Nguyễn An Ninh

+ Danh sách thành viên

Số tiền : 1000.000 (Viết bằng chữ) Một triệu đồng

Kèm theo : \_\_\_\_\_ Chứng từ gốc.

Ngày 11 tháng 01 năm 20 13

|                                 |                                |                         |                                |                                    |
|---------------------------------|--------------------------------|-------------------------|--------------------------------|------------------------------------|
| Người lập phiếu<br>(kí, họ tên) | Người nộp tiền<br>(kí, họ tên) | Thủ quỹ<br>(kí, họ tên) | Kế toán trưởng<br>(kí, họ tên) | Giám Đốc<br>(Kí, họ tên, đóng dấu) |
|---------------------------------|--------------------------------|-------------------------|--------------------------------|------------------------------------|

Anh Binh

Dã nhân đại số tiền (viết bằng chữ) : Nguyễn Đình Đan

+ Tỷ giá ngoại tệ (vàng, bạc, đá quý) : \_\_\_\_\_

+ Số tiền quy đổi : \_\_\_\_\_  
(Liên gửi ra ngoài phải đóng dấu)

ĐƠN VỊ: .....

# HÓA ĐƠN BÁN LẺ

Số: 6

\*\*\*

Họ tên người mua hàng: .....

Đơn vị, cơ quan: ..... *VTC*

| SỐ T T      | TÊN HÀNG VÀ QUY CÁCH PHẨM CHẤT | Đơn vị tính | Số lượng | Giá đơn vị | THÀNH TIỀN    |
|-------------|--------------------------------|-------------|----------|------------|---------------|
| 1           | <i>Chai xốp</i>                |             |          | <i>4K</i>  | <i>400</i>    |
| 2           | <i>Bảng 10m</i>                |             |          |            | <i>300</i>    |
| 3           |                                |             |          |            |               |
| 4           |                                |             |          |            |               |
| 5           |                                |             |          |            |               |
| 6           |                                |             |          |            |               |
| 7           |                                |             |          |            |               |
| 8           |                                |             |          |            |               |
| 9           |                                |             |          |            |               |
| 10          |                                |             |          |            |               |
| 11          |                                |             |          |            |               |
| 12          |                                |             |          |            |               |
| 13          |                                |             |          |            |               |
| 14          |                                |             |          |            |               |
| 15          |                                |             |          |            |               |
| 16          |                                |             |          |            |               |
| <i>Cộng</i> |                                |             |          |            | <i>700.00</i> |

Cộng thành tiền ( viết bằng chữ ) : *bảy trăm nghìn đồng*

Ngày *18* tháng *9* năm 20*15*

NGƯỜI NHẬN HÀNG

ĐÃ NHẬN ĐỦ TIỀN

NGƯỜI VIẾT HÓA ĐƠN